



البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

الصفحة

المحتويات

- ١
- ٢
- ٣
- ٤
- ٥
- ٦
- ١٧-٧

- البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
- ١ تقرير مدقق الحسابات المستقل حول المراجعة
- ٢ بيان المركز المالي المختصر الموحد
- ٣ بيان الدخل المختصر الموحد
- ٤ بيان الدخل الشامل المختصر الموحد
- ٥ بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد
- ٦ بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد
- ١٧-٧ الإيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية

كي بي أم جي
منطقة رقم ٢٥ الدائري الثالث
ص.ب: ٤٤٧٣، الدوحة
دولة قطر
تلفون: +٩٧٤ ٤٤٥٧ ٦٤٤٤
فاكس: +٩٧٤ ٤٤٤٢ ٥٦٢٦
الموقع الإلكتروني: www.kpmg.com.qa

تقرير مدقق الحسابات المستقل عن مراجعة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية إلى أعضاء مجلس إدارة بنك الدوحة (ش.م.ق.ع.)

المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية المرفقة لبنك الدوحة (ش.م.ق.ع.) ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ والتي تتضمن:

- بيان المركز المالي المختصر الموحد كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧
- بيان الدخل المختصر الموحد لفترتي الثلاثة والتسعة أشهر المنتهيتين في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ ،
- بيان الدخل الشامل المختصر الموحد لفترتي الثلاثة والتسعة أشهر المنتهيتين في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ ،
- بيان التغيرات في حقوق الملكية المختصر الموحد لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ ،
- بيان التدفقات النقدية المختصر الموحد لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ ،
- الإيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

إن مجلس إدارة البنك مسؤول عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية" ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها. إن مسؤوليتنا هي إصدار نتيجة حول هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية استناداً إلى المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي الخاص بمهام المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمنشأة". تشمل أعمال مراجعة البيانات المالية المرحلية على الاستفسار من المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية بالإضافة إلى إجراءات أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق وبالتالي لا يمكننا من الحصول على التأكيد الذي يجعلنا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وعليه، فإننا لا نندي رأي تدقيق.

النتيجة

استناداً إلى ما قمنا به من أعمال المراجعة، فإنه لم يتادر إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية المرفقة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ غير معدة، من كافة الجوانب الجوهرية، وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٤ ولوائح مصرف قطر المركزي المعمول بها.

أمر آخر

تمت مراجعة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية كما في ولتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ ، وتم تدقيق البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ بواسطة مدقق آخر والذي أعرب في تقرير المراجعة وتقرير التدقيق بتاريخ ١٩ أكتوبر ٢٠١٦ و ٣٠ يناير ٢٠١٧ ، على التوالي، عن نتيجة مراجعة غير معدلة ورأي تدقيق غير معدل.


 جوبال بالاسوبور امانيات
 كي بي أم جي
 سجل مرافق الحسابات رقم (٢٥١)

٢٠١٧ ٢٣
الدوحة
دولة قطر

ألف ريال قطري

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	إيضاحات	
مدة	مراجعة	مراجعة		
٤,٢٦٠,٤١٠	٣,٨٥٥,٥٠٣	٤,٢٧٨,٠٨٥	الموجودات	نقد وأرصدة لدى مصارف مركبة
١٠,٥٥٠,٢٥٠	٨,٦٢٠,٨٥٩	٩,٩٧٩,٦٣٥		مستحق من البنوك
٥٩,١٨٦,٢٢٢	٥٥,٥٥٨,١١٠	٥٩,٠٠٤,٤١٥		قرض وسلف للعملاء
١٤,٧٠٦,١١٠	١٤,٤٣٤,٧١٥	١٧,٦١١,٣٦٥		استثمارات في أوراق مالية
١٠,٣٤٣	٨,٨١٣	١٠,٧٥١		استثمار في شركة زميلة
٧٧٠,٨٤٥	٧٧٩,٤٥٨	٧٣٠,٢٨٨		عقارات وأثاث ومعدات
٩٢٥,٧٦٩	١,١٧٢,٣٩٤	٧٨٩,٨٠٢		موجودات أخرى
<u>٩٠,٣٦٤,٩٤٩</u>	<u>٨٤,٤٢٩,٨٥٢</u>	<u>٩٢,٤٠٤,٣٤١</u>		<u>اجمالي الموجودات</u>
١٢,٢٧٥,٣٣٦	١١,٨٢٢,٣٢٦	١٦,٩٢٦,٢٥٨	المطلوبات	مستحق لbanks
٥٥,٧٢٩,٩٥٠	٤٨,٦٠٠,٩٠٧	٥٢,٥٣٦,٤١٤		ودائع عملاء
١,٨١٩,٥٩٨	٢,٥٩١,٦٦٦	٥٧٦,٦٩٢		سندات دين
٤,٩٩٤,٤٧٤	٥,٩٥٤,٨٩٤	٥,٥٣٦,٨٩٥		قرض آخر
٢,١٦٥,٠٥٦	٢,٠٣٠,٨٣٣	١,٨٣١,٦١٨		مطلوبات أخرى
<u>٧٦,٩٨٤,٤١٤</u>	<u>٧١,٠٠٠,٦٢٦</u>	<u>٧٧,٤٠٧,٨٧٧</u>		<u>اجمالي المطلوبات</u>
٢,٥٨٣,٧٢٣	٢,٥٨٣,٧٢٣	٣,١٠٠,٤٦٧	حقوق الملكية	رأس المال
٤,٣١٧,٥٦١	٤,٣١٦,٩٥٠	٥,٠٩٢,٦٧٧		احتياطي قانوني
١,٣٧٢,٠٠٠	١,٢٩٢,٠٠٠	١,٣٧٢,٠٠٠		احتياطي مخاطر
(١٠٣,٤١٢)	(٢١٩,٥٧٩)	(٥٩,٦٦١)		احتياطي القيمة العادلة
(٢٤,٩٩١)	(٢١,٧١٧)	(١٨,٢٠٥)		احتياطي تحويل عملات أجنبية
١,٢٣٥,٦٥٤	١,٤٧٧,٨٤٩	١,٥٠٩,١٨٦		أرباح م دور
<u>٩,٣٨٠,٥٣٥</u>	<u>٩,٤٢٩,٢٢٦</u>	<u>١٠,٩٩٦,٤٦٤</u>	<u>اجمالي حقوق الملكية العائدة لمساهمي البنك</u>	
<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>أدوات مؤهلة كرأس مال إضافي</u>	
<u>١٣,٣٨٠,٥٣٥</u>	<u>١٣,٤٢٩,٢٢٦</u>	<u>١٤,٩٩٦,٤٦٤</u>	<u>اجمالي حقوق الملكية</u>	
<u>٩٠,٣٦٤,٩٤٩</u>	<u>٨٤,٤٢٩,٨٥٢</u>	<u>٩٢,٤٠٤,٣٤١</u>	<u>اجمالي المطلوبات وحقوق الملكية</u>	

اعتمد مجلس الإدارة البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية بتاريخ ٢٣ أكتوبر ٢٠١٧ ووقعها نيابة عن المجلس:

الشيخ / عبد الرحمن بن محمد بن جبر آل ثاني
العضو المنتدب

الشيخ / فهد بن محمد بن جبر آل ثاني
رئيس مجلس الإدارة

الدكتور / راهافن سيتارامان
الرئيس التنفيذي للمجموعة

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

النوعية أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ (مراجعة)		النوعية أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (مراجعة)		
٢,٣٦٢,٥٦١ (٨٠٥,٠٤١)	٢,٦٥٢,٧٩١ (١,٠٠١,٥٨٣)	٨٠٩,٨٨٣ (٢٩٤,٤٧٣)	٩١٥,١٩٢ (٣٥٦,٧٤٥)	إيرادات فوائد مصروفات فوائد صافي إيرادات الفوائد
١,٥٥٧,٥٢٠	١,٦٥١,٢٠٨	٥١٥,٤١٠	٥٥٨,٤٤٧	
٣٨٠,٥٥٨ (٣٢,٣٩٢)	٣٩٧,٦٣٧ (٣٧,٠٠٢)	١٢٠,٣٦٨ (١٠,٩٣٦)	١٤١,٠٣٧ (١٢,٨٥١)	إيرادات رسوم وعمولات مصروفات رسوم وعمولات صافي إيرادات رسوم وعمولات
٣٤٨,١٦٦	٣٦٠,٦٣٥	١٠٩,٤٣٢	١٢٨,١٨٦	
٦٨,٤٧٦ (٣٤,٠٤٢)	٦٣,٧٥٩ (٢٠,١٤١)	٢٤,٢١١ (١٢,٩٣٩)	١٦,٦٩٩ (١,٨٧٨)	إجمالي أقساط التأمين المكتتبة أقساط التأمين المسندة صافي المطالبات المدفوعة صافي الإيرادات من عمليات التأمين
١٣,٥٠٧	٩,٩٢١	٢,٣٢٢	٣,٠٠١	
٧٢,٩١٠	٨٧,٥٠٣	٢٧,٠٨٠	٢٥,٨٧٢	ربح صرف عملات أجنبية إيرادات من استثمارات في أوراق مالية إيرادات تشغيلية أخرى
٥١,٦٥٩ ٤١,٣٦١	٥٥,٣٤٤ ٤٠,٩٢٠	١٢,٤٧٤ ١٣,٠٥٤	٣,٩٧٦ ١٣,٤١٥	
١٦٥,٩٣٠	١٨٣,٧٦٧	٥٢,٦٠٨	٤٣,٢٦٣	
٢,٠٨٥,١٢٣ (٣٨٥,٥٨٦) (٦٨,٦٧٢)	٢,٢٠٥,٥٣١ (٣٩٧,٤٦٤) (٧٤,٥٢٣)	٦٧٩,٧٧٢ (١٣٥,٣٠٦) (٢٤,٤٠٧)	٧٣٢,٨٩٧ (١٣٤,٢٥٠) (٢٤,٥٨٧)	صافي الإيرادات التشغيلية
(٩٦,٤٤٢)	(١٠٠,٧٣٦)	(٢٦,٠٤٠)	(٢٣,٦١٨)	
(١٨١,٧٩١) (٣٢٩,٢٨٠)	(٢٣٣,٥٦٧) (٣٤٧,٦٩٠)	(٧٧,٦٤٥) (١٠٥,٤٦٠)	(١٠٢,١٦٦) (١١٤,٥٤٦)	تكاليف الموظفين إهلاك خسارة انخفاض قيمة الاستثمارات في الأوراق المالية صافي خسارة انخفاض قيمة القروض والسلف للعملاء مصروفات أخرى
(١,٠٦١,٧٧١)	(١,١٥٣,٩٨٠)	(٣٦٨,٨٥٨)	(٣٩٩,١٦٧)	
١,٠٢٣,٣٥٢ (٤,٣٣٢)	١,٠٥١,٥٥١ (٢,٩٠٢)	٣١٠,٩١٤ (٢٩٠)	٣٣٣,٧٣٠ (٥٩٥)	الربح قبل الضريبة مصروف الضريبة على الدخل الربح
١,٠١٩,٠٢٠	١,٠٤٨,٦٤٩	٣١٠,٦٢٤	٣٣٣,١٣٥	
٣,٨١	٣,٦١	١,١٦	١,١٥	العائد الأساسي / المخفف للسهم (بالريل القطري)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

ألف ريال قطري

الربع	الدخل الشامل الآخر	بنود أعيد أو قد يعاد تصنيفها لاحقاً في بيان الدخل:
٣٣٣,١٣٥	٣١٠,٦٢٤	فروقات تحويل عملات أجنبية لعمليات الأجنبية صافي التغير في القيمة العادلة للاستثمارات المتاحة للبيع الدخل الشامل الآخر
١,٠٤٨,٦٤٩	٦,٧٨٦	(١,٨٩٢)
٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ (مراجعة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (مراجعة)	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (مراجعة)
١,٠١٩,٠٢٠		
٤٠٤,٣٤٦	٣٦٥,٩٧٧	٧١,٢١١
١,٠٩٩,١٨٦	٤٣,٧٥١	٧٣,٩٢٨
٤٨,٢٠٥	٥٠,٥٣٧	٥٥,٣٥٣
٥٠,٠٩٧		
١,٠٦٧,٢٢٥		

اجمالي الدخل الشامل

شكل الإبعادات المرفقة من ١ إلى ٢٠ جزءاً لا ينبعز من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

ألف ريال قطري

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدقة	التسعه أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	الtdfقات النقدية من أنشطة التشغيل الربح قبل الضرائب تعديلات لـ: صافي خسارة انخفاض قيمة قروض وسلف للعملاء خسارة انخفاض قيمة استثمارات في أوراق مالية إهلاك إطفاء تكاليف التمويل صافي (ربح)/خسارة استبعاد استثمارات في أوراق مالية (ربح) / خسارة من بيع عقارات وأثاث ومعدات حصة من نتائج شركة زميلة الربح قبل التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية
١,٠٥١,٩٩٨	١,٠٢٣,٣٥٢		١,٠٥١,٥٥١	
٤٨٠,٢٢٤	١٨١,٧٩١	٢٣٣,٥٦٧		
١٣٩,٤٩٩	٩٦,٤٤٢	١٠٠,٧٣٦		
٩٣,٦٤٢	٦٨,٦٧٢	٧٤,٥٢٣		
١١,٥٠٢	٨,٢٨٢	٧,٨٧٦		
٥,٠٩٥	(٤,٥٦٤)	(٥٥,٣٤٤)		
٤٤٦	(١,٦٨٣)	(١٨٣)		
٤٦	-	-		
١,٧٨٢,٤٥٢	١,٣٧٢,٢٩٢		١,٤١٢,٧٢٦	
٥٤١,١٨٨	(٣٣٣,٢٠٩)	(٥٩٧,٤٤٥)		
(٤,٤٨٠,٢٥٥)	(٤١٢,٤٥٠)	(١٣٧,١٦٨)		
(١٧٣,٠٠٣)	(٤١٩,٦٢٨)	١٣٥,٩٦٧		
٣,٤٩٩,٢٠٦	٣,٠٤٦,١٩٦	٤,٦٥٠,٩٢٢		
٢,٩٦٣,٣٣٧	(٤,١٦٥,٧٠٦)	(٣,١٩٣,٥٣٦)		
٥١,٤٨٧	(١٧٠,٦٦١)	(٢١,٨١٥)		
(٣٤,٣٤٣)	(٣٤,٣٤٣)	(٢٦,٣٤٥)		
١,٧٨٣	(٢٥,٩٨٧)	(٢٥,٩٨٦)		
٤,١٥١,٨٥٢	(١,١٤٣,٤٩٦)	٢,١٩٧,٣٢٠		
(٨,٠٦٦,٤٨٢)	(٦,٠٩٢,٤٧٦)	(٦,٨٢٦,٧٠٢)		
٥,٥٧٨,٨٣٩	٣,٨١٤,٣٠٧	٣,٩١٩,٣٩٨		
(٨٩,١٤٣)	(٧٢,٩٣٤)	(٣٣,٧٨٣)		
٩,٩٩٧	١٢,٢٧٤	-		
(٢,٥٦٦,٧٨٩)	(٢,٣٣٨,٨٢٩)	(٢,٩٤١,٠٨٧)		
-	-	١,٢٩١,٨٦٠		
١,٥٤١,٩٤٠	٢,٥٠٢,٣٦٠	٥٣٤,٥٤٥		
-	-	٥٨٠,٠٩٤		
(٧٧٣,٢٧٣)	-	(١,٨٢٣,٠٠٠)		
(٢٢٠,٠٠٠)	(٥٠,٠٠٠)	(١٧٠,٠٠٠)		
(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)	(٧٧٥,١١٧)		
(٢٢٦,٤٥٠)	١,٦٧٧,٢٤٣	(٣٦١,٦١٨)		
١,٣٥٨,٦١٣	(١,٨٠٥,٠٨٢)	(١,١٠٥,٣٨٥)		
٧,٥٥٧,٤٠١	٧,٥٥٧,٤٠١	٨,٩١٦,٠١٤		
٨,٩١٦,٠١٤	٥,٧٥٢,٣١٩	٧,٨١٠,٦٢٩		
٣,٢٠٠,٦٤٢	٢,٣٢٨,١٥٥	٢,٦١٧,٢٧٩		
١,٠٤١,٣٣٢	٨٣١,٩٨٥	٩٤٢,٢٧٤		
٤٨,٢١٥	٤٧,٠٩٥	٢٨,٤٣٣		

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٠ جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية.

التدفقات النقدية التشغيلية من الفوائد والأرباح الموزعة:

فوائد مستلمة
فوائد مدفوعة
توزيعات أرباح مستلمة

١ معلومات حول البنك

بنك الدوحة ش.م.ق.ع. ("بنك الدوحة" أو "البنك") هو مؤسسة مقرها في دولة قطر وقد تم تأسيسها بتاريخ ١٥ مارس ١٩٧٩ كشركة مساهمة بموجب المرسوم الأميري رقم ٥١ لسنة ١٩٧٨. يعمل البنك بموجب السجل التجاري رقم ٧١١٥. إن عنوان المقر المسجل للبنك هو برج بنك الدوحة، شارع الكورنيش، الخليج الغربي، ص.ب. ٣٨١٨، دولة قطر.

يعمل بنك الدوحة في الأنشطة المصرافية التقليدية من خلال مقره الرئيسي في قطر (الدوحة) وفروعه المحلية وعددها ٢٧ فرعاً وستة فروع في الخارج في دولة الإمارات العربية المتحدة (دبي وأبوظبي) ودولة الكويت وجمهورية الهند (فرعين في مومباي وفرع في كوتشي)، ومكاتب تمثيلية في المملكة المتحدة وسنغافورة وتوكيا والصين واليابان وكوريا الجنوبية وألمانيا وأستراليا وهونغ كونغ والإمارات العربية المتحدة (الشارقة) وكندا وبنجلاديش وجنوب إفريقيا. تشمل البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية كما في وللفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ كلًا من البنك والشركات التابعة له (يشار إليهم جميعًا بـ"المجموعة").

الشركات التابعة الرئيسية للمجموعة هي كما يلي:

اسم الشركة	بلد التأسيس	رأس مال الشركة	أنشطة الشركة	نسبة الملكية	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧
شركة بنك الدوحة للتأمين ذ.م.م.	قطر	١٠٠,٠٠٠	التأمين العام	%١٠٠	%١٠٠	
شركة الدوحة للتمويل المحدودة	جزر الكaiman	١٨٢	إصدار سندات الدين	%١٠٠	%١٠٠	

٢ أساس الإعداد
(أ) بيان الالتزام

تم إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية لأحكام معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ - "التقارير المالية المرحلية" وتعليمات مصرف قطر المركزي ذات الصلة.

لا تحتوي البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية على جميع المعلومات والإيضاحات المطلوبة لإعداد بيانات مالية سنوية ويجب أن تقرأ مع البيانات المالية السنوية الموحدة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦. إن نتائج الثلاثة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ ليس من الضروري أن تكون مؤشرًا على النتائج المتوقعة للسنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧.

(ب) التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية ولوائح مصرف قطر المركزي من الإدارة وضع أحكام وتقديرات وافتراضات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والمبالغ الصادر عنها التقرير للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصروفات. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

عند إعداد هذه البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية كانت الأحكام الهامة التي وضعتها الإدارة لتطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية للشك في التقديرات هي نفسها المطبقة على البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

(ج) إدارة المخاطر المالية

تنقق أهداف وسياسات المجموعة بشأن إدارة المخاطر المالية مع تلك المفصح عنها في البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦.

٣ السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية وطرق الحساب المتبعه في إعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية هي نفس تلك المتبعه في إعداد البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ ، باستثناء المذكور أدناه:

خلال الفترة، طبقت المجموعة ما يلي من التعديلات على المعايير في أعداد البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية. لم يكن للتعديلات المذكورة أدناه أثر كبير على المجموعة.

- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٧ - مبادرة الإفصاح
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١٢ - الاعتراف بموجودات الضريبة المؤجلة عن الخسائر غير المحققة
- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية دورة ٢٠١٦-٢٠١٤ (تعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية رقم ١٢ الإفصاح عن الحصص في الكيانات الأخرى)

تم إصدار المعايير الجديدة والتعديلات التالية ولكن لم تصبح سارية بعد. تقييم المجموعة حالياً الأثر الناتج عن هذه المعايير الجديدة والتعديلات.

- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ - الأدوات المالية (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ - الإيرادات من العقود مع العملاء (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ - الإيجارات (يسري في ١ يناير ٢٠١٩)
- التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٢ - تصنيف وقياس مدفوغات المعاملات القائمة على أساس الأسهم (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٤ - تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الأدوات المالية مع المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٤ عقود التأمين (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٤٠ - تحويلات الاستثمارات العقارية (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- التحسينات السنوية على المعايير الدولية للتقارير المالية دورة ٢٠١٦-٢٠١٤ (تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١ تطبيق للمرة الأولى للمعايير الدولية للتقارير المالية ومعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٨ استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة) (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)
- تفسيرات لجنة التقارير المالية الدولية رقم ٢٢ - معاملات العملات الأجنبية والمقابل المدفوع مقدماً (يسري في ١ يناير ٢٠١٨)

٤- القطاعات التشغيلية

تعمل المجموعة وتدير عملياتها عن طريق توسيعين من قطاعات الأعمال وها الخدمات المصرافية التقليدية وأنشطة التأمين:

- الخدمات المصرافية التقليدية: كما في ولcliffe المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧
- يقدم قطاع العمليات البنكية للشركات نطاقاً واسعاً من الخدمات والمنتجات إلى العمالء من الشركات والمؤسسات وتشمل التسهيلات الائتمانية التمويلية وغير التمويلية.
- تقوم أيضاً بشباطات إدارة المخاطر التمويلية والمركبة من خلال القروض وإصدار أوراق الدين المؤسسات والهيئات الحكومية.
- في الموجودات النقدية مثل الاستشارات قصيرة الأجل وأوراق الدين للمؤسسات والهيئات الحكومية.
- يقدم قطاع العمليات البنكية للأفراد نطاقاً واسعاً من الخدمات والمنتجات للأفراد، ويشمل القروض وبطاقات الائتمان والودائع والمعاملات الأخرى مع العمالء.

أنشطة التأمين: تشمل أنشطة التأمين للعمالء إيرام وتوفيق عقود التأمين، وتنظيم صفقات الاستثمار وتقديم المشورة حول هذه الاستشارات.

تفاصيل كل قطاع كما في ولcliffe شهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ و ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ كما يلي:

الخدمات المصرافية التقليدية

الخدمات المصرافية	التأمين	الإجمالي	الشركات	الخدمات المصرافية للأفراد	غير مخصصة	الإجمالي	الخدمات المصرافية التقليدية
إيرادات فوائد صافي الإيدادات من الأنشطة التأمينية	٢٠٦٤,٥٣٤,٢٦٢	٤٨٧٣,٦٥٥	-	٩١,٢٥٦,١٧٩	٢,٥٦١,٩١	٩٣,٣٧٦	إيرادات فوائد صافي الإيدادات من الأنشطة التشغيلية الأخرى
إيرادات قطاعية	٣٠٥٣,٣٣٣	-	-	٩٤,٤٤٥	٤,٤٤٥	٩٨,٩٤٠	إيرادات قطاعية
ربح الفترة	٧٩,٩٩١,٩٦٠	-	-	١١٢,٦٠٣	٣,١٣٩	١١٦,٧٠٣	ربح الفترة
كماء في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	١٠,٧٥١	١٠,٧٥١	١٠,٧٥١	١١١,٧٠٣	١٤,٢٠٣	١٢٦,٩٠٣	كماء في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧
الموجودات المتداولة	٣٠,٦٥٣	-	-	٣٠,٦٥٣	-	٣٠,٦٥٣	الموجودات المتداولة
الموجودات غير المتداولة	٦٠,٦٥٣	-	-	٦٠,٦٥٣	-	٦٠,٦٥٣	الموجودات غير المتداولة
المجموع	٩٢,٣٩٣,٥٩٠	٩٢,٣٩٣,٥٩٠	٩٢,٣٩٣,٥٩٠	١١٢,٦٠٣	١٤,٣٤,٤٤٠	١٢٦,٩٢,٤٢٣	المجموع

تم استبعاد المعاملات داخل المجموعة من هذه المعلومات القطاعية (موجودات: ١١ مليون ريال قطري ومطلوبات: ١٠ مليون ريال قطري).

القطاعات التشغيلية (تابع)
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

الخدمات المصرفية التقليدية		الخدمات المصرفية التأمينية		الخدمات المصرفية للشركات		الخدمات المصرفية للأفراد		غير مخصصة		الخدمات الإجمالية		التأمين	
٢,٣٦٢,٥٦١	-	٢,٣٣٢,٥٦١	-	٢٩٧,٦٦٦	-	٢٩٧,٦٦٦	-	٢,٤٠,٨٩٥	-	٢,٤٠,٨٩٥	-	٢,٣٣٢,٦٠٢	-
١٣,٥٠٧	-	١٣,٥٠٧	-	١٣٣,٣٦٢	-	١٣٣,٣٦٢	-	٣٣٣,٣٦٢	-	٣٣٣,٣٦٢	-	٣٣٣,٣٦٢	-
٥١٤,٩٦٥	-	٥١٤,٩٦٥	-	١٣٣,٤٤٤	-	١٣٣,٤٤٤	-	٣٣٣,٤٤٤	-	٣٣٣,٤٤٤	-	٣٣٣,٤٤٤	-
٤٣,١٦٩,٠٢٤	-	٤٣,١٦٩,٠٢٤	-	١٣٣,٤٤٤	-	١٣٣,٤٤٤	-	٣٣٣,٤٤٤	-	٣٣٣,٤٤٤	-	٣٣٣,٤٤٤	-
١٠,١٢٠,٩١٠	-	١٠,١٢٠,٩١٠	-	٣,٥٥٥	-	٣,٥٥٥	-	٦,٩٦٥	-	٦,٩٦٥	-	٦,٩٦٥	-
٩٠,٣٥٥,٦٠٦	-	٩٠,٣٥٥,٦٠٦	-	٩٠,٩٥٢	-	٩٠,٩٥٢	-	٦,٩٧,٦٦٥	-	٦,٩٧,٦٦٥	-	٦,٩٧,٦٦٥	-
١٠,٤٣٣,١	-	١٠,٤٣٣,١	-	٤٢٦٥,٦٥٤	-	٤٢٦٥,٦٥٤	-	٧٨,٤٧٨	-	٧٨,٤٧٨	-	٧٨,٤٧٨	-
٩٠,٩٤٤,٩	-	٩٠,٩٤٤,٩	-										
٧٦,٩٨٤,٤١٤	-	٧٦,٩٨٤,٤١٤	-	١٠٩,٩٦٢	-	١٠٩,٩٦٢	-	٦٧٧,٧٧,٦١٦	-	٦٧٧,٧٧,٦١٦	-	٦٧٧,٧٧,٦١٦	-
٣٣,١٩,٩٥١	-	٣٣,١٩,٩٥١	-										

ربع الفترة

إيرادات فوائد
صافي الإيرادات من الأنشطة التأمينية
صافي الإيرادات التشغيلية الأخرى
إيرادات قطاعية

٢٠١٦/١٣ ديسمبر

الموجودات
استثمار في شركة زميلة
إجمالي الموجودات
المطلوبات
مطلوبات محتملة

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
كمًا في وللفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

ألف ريال قطري

٥ القيمة العادلة للأدوات المالية

درج القيمة العادلة:

تصنف جميع الأدوات المالية التي يتم تحقيق والإفصاح عن القيمة العادلة لها حسب تدرج القيمة العادلة الموضح أدناه بناءً على أقل مستوى للمدخلات الهامة لقياس القيمة العادلة ككل:

المستوى ١: الأسعار المتداولة في أسواق نشطة (غير المعدل) لموجودات ومتطلبات مماثلة.

المستوى ٢: تقنيات التقييم التي يكون أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة واضحة بصورة مباشرة أو غير مباشرة.

المستوى ٣: تقنيات التقييم التي يكون أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة غير واضحة. بالنسبة للأدوات المالية التي يتم إدراجها بالقيمة العادلة عن أساس متكرر، تحدد المجموعة ما إذا حدث تحويل بين مستويات التدرج من خلال إعادة تقييم التصنيف (بناءً على أقل مستوى للمدخلات التي لها تأثير هام على قياس القيمة العادلة ككل) في نهاية كل فترة تقرير.

كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، قامت المجموعة بالتصنيفات التالية للأدوات المالية التي تم قياسها بالقيمة العادلة:

	الإجمالي	المستوى ٣	المستوى ٢	المستوى ١	
في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ موجودات مالية تقاس بالقيمة العادلة:					
استثمارات مالية متاحة للبيع	١١,٨٣٥,٩٣٢	-	٥٥٠,١١٣	١١,٢٨٥,٨١٩	
استثمارات مالية مصنفة كمحفظة بها للمتأجرة	-	-	-	-	
/دروات مشتقة:	٣٨,١١٩	-	٣٨,١١٩	-	
عقود تبادل أسعار الفائدة	١١٩,٤٣٦	-	١١٩,٤٣٦	-	
عقود آجلة لصرف عملات أجنبية	١١,٩٩٣,٤٨٧	-	٧٠٧,٦٦٨	١١,٢٨٥,٨١٩	
متطلبات مالية تقاس بالقيمة العادلة:					
/دروات مشتقة:	٣٨,٤٨٦	-	٣٨,٤٨٦	-	
عقود تبادل أسعار الفائدة	٣٦,٨٧٠	-	٣٦,٨٧٠	-	
عقود آجلة لصرف عملات أجنبية	٧٥,٣٥٦	-	٧٥,٣٥٦	-	
الإجمالي					
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ موجودات مالية تقاس بالقيمة العادلة:					
استثمارات مالية متاحة للبيع	٨,٢٤٩,٦٠٧	-	١,٦٥٢,٠٨١	٦,٥٩٧,٥٢٦	
استثمارات مالية مصنفة كمحفظة بها للمتأجرة	٥,٦٥٧	-	-	٥,٦٥٧	
/دروات مشتقة:	٥٥,٦٠١	-	٥٥,٦٠١	-	
عقود تبادل أسعار الفائدة	٥٢,١٤٥	-	٥٢,١٤٥	-	
عقود آجلة لصرف عملات أجنبية	٨,٣٦٣,٠١٠	-	١,٧٥٩,٨٢٧	٦,٦٠٣,١٨٣	
متطلبات مالية تقاس بالقيمة العادلة:					
/دروات مشتقة:	٩,١٤٩	-	٩,١٤٩	-	
عقود تبادل أسعار الفائدة	١٩,٨٢٧	-	١٩,٨٢٧	-	
عقود آجلة لصرف عملات أجنبية	٢٨,٩٧٦	-	٢٨,٩٧٦	-	

٥. القيمة العادلة للأدوات المالية (تابع)

خلال فترة التقرير المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، لا يوجد أي تحويل بين المستوى ١ والمستوى ٢ من تدرج القيمة العادلة. جميع الاستثمارات المتاحة للبيع وغير مقيمة البالغة قيمتها ٥٤,٩ مليون ريال قطري (٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٣٥٩,٣ مليون ريال قطري) مسجلة بالتكلفة وذلك لأن القيمة العادلة لا يمكن قياسها بصورة موثوقة.

تقنيات التقييم

تستند القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية المتاجر بها في سوق نشطة إلى أسعار سوق مدرجة أو عروض أسعار المتعامل. تقوم المجموعة بالنسبة لكافة الأدوات المالية الأخرى بتحديد القيم العادلة باستخدام أساليب التقييم.

تتضمن أساليب التقييم صافي القيمة الحالية ونماذج التدفق النقدي المخصوص مقارنة بأدوات مماثلة حيث تتتوفر أسعار السوق التي يمكن ملاحظتها. تتضمن الافتراضات والمدخلات المستخدمة في أساليب التقييم معدلات فائدة خالية من المخاطر وقياسية وتوزيعات الائتمان وعلاوات أخرى مستخدمة في تقدير معدلات الخصم وأسعار السندات والأوراق المالية وصرف العملة الأجنبية والأوراق المالية وأسعار الأسهم وتأثيرات المتوقعة للأسعار وارتباطاتها. إن الهدف من استخدام أساليب التقييم هو تحديد قيمة عادلة تعكس سعر الأداة المالية في تاريخ التقرير والذي كان من الممكن تحديده من قبل المشاركون في السوق وفق معاملة تجارية اعتيادية.

تقاس عقود العملات الأجنبية الآجلة بناءً على أسعار التحويل الفورية الواضحة ومنحنيات عائد العملات ذات الصلة وكذلك فروقات أساس العملة المنتشرة بين العملات ذات الصلة. جميع العقود مضمنة نقداً بالكامل ولذا يتم تحديد مخاطر الائتمان لكل من المجموعة والطرف الآخر لتلك العقود.

٦. قروض وسلف للعملاء

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	قرصون سحب على المكتشف فوواتير مخصومة قرصون أخرى*
مقدمة	مراجعة	مراجعة	ربح مؤجل مخصص انخفاض قيمة قروض وسلف للعملاء مخصص انخفاض القيمة الجماعي صافي القروض والسلف للعملاء*
٥٤,٤٥٦,٧٠٧	٥٢,٧١٣,٧٥١	٥٦,٢١١,٨٠٧	
٥,٩٠٣,٩٣٠	٣,٥٠٩,٣٦٢	٤,١٨٢,٤٩٤	
٥٢٠,٨٧٤	٥٦٤,٥٠٣	٤٢٣,٥٦٣	
٧١٥,٢٩٣	٨٥٠,٠٧٢	٦٠٣,١٩٦	
<u>٦١,٥٩٦,٨٠٤</u>	<u>٥٧,٦٣٧,٦٨٨</u>	<u>٦١,٤٢١,٠٦٠</u>	
(١,٣٤٣)	(٥,٧٦٠)	-	
(٢,٢٨٢,٧١٧)	(١,٩٥١,٩٤٢)	(٢,٢٩٠,٥٨٣)	
(١٢٦,٥٢٢)	(١٢١,٨٧٦)	(١٢٦,٠٦٢)	
<u>٥٩,١٨٦,٢٢٢</u>	<u>٥٥,٥٥٨,١١٠</u>	<u>٥٩,٠٠٤,٤١٥</u>	

بلغ مجموع القروض والسلف غير المنتظمة للعملاء ٢,٠٠٢ مليون ريال قطري ويمثل ٦٣,٢٦٪ من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (١,٧٥٨ مليون ريال قطري ويمثل ٣,٥٪ من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦، ٢,٠١٢ مليون ريال قطري ويمثل ٣,٢٧٪ من إجمالي القروض والسلف للعملاء في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

خلال الفترة، قامت المجموعة بشطب مخصص القروض غير المنتظمة بالكامل بمبلغ ١٩٤ مليون ريال قطري (٢٩١ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦، و٢٩١ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦) وفقاً لتعليم مصرف قطر المركزي رقم ٢٠١١/٦٨.

المخصص لانخفاض قيمة القروض والسلف للعملاء يشمل فوائد معلقة بمبلغ ٤٠٢ مليون ريال قطري (٤١١ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦، و٤٥٧ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

* يتضمن هذا كمبيلات مقبولة تتعلق بأنشطة التمويل التجاري بمبلغ ٢٢٣ مليون ريال قطري (٤٤٩ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦، و٣٠٨ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

ألف ريال قطري

٧ استثمارات في أوراق مالية

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	استثمارات متاحة للبيع استثمارات محتفظ بها للاستحقاق استثمارات مالية محتفظ بها للمتجارة
٨,٣٠٨,٨٦٠	٨,٣٥٥,٨٦٣	١١,٨٩٠,٦٤٠	
٦,٣٩١,٥٩٣	٦,٠٤٨,٦٥٠	٥,٧٢٠,٧٤٥	
٥,٦٥٧	٣٠,٢٠٢	-	
١٤,٧٠٦,١١٠	١٤,٤٣٤,٧١٥	١٧,٦١١,٣٦٥	

قامت المجموعة برهن سندات لدولة قطر قيمتها ٣,٤٢٨ مليون ريال قطري كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (٣٠ سبتمبر ٢٠١٦: ٥٣٨ مليون ريال قطري، ٣١ ديسمبر ٢٠١٦: ٢,٥٤٥ مليون ريال قطري) مقابل عقود إعادة شراء.

٨ عقارات وأثاث ومعدات

افتئاءات واستبعادات

خلال الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧، قامت المجموعة باقتناة موجودات بتكلفة ٣١ مليون ريال قطري (٧٠ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦، و٨٩ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦).

بلغت استبعادات الموجودات التي قامت بها المجموعة ٣ مليون ريال قطري خلال الفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ (٦ مليون ريال قطري في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦، ٣٤ مليون ريال قطري في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦) بالتكلفة الأصلية.

٩ سندات دين

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	سندات دين ثانوية (أ) سندات رئيسية مضمونة (ب)
-	٧٧٣,٢١٩	-	
١,٨١٩,٥٩٨	١,٨١٨,٤٤٧	٥٧٦,٦٩٢	
١,٨١٩,٥٩٨	٢,٥٩١,٦٦٦	٥٧٦,٦٩٢	

إيضاح (أ)
في تاريخ ١٢ ديسمبر ٢٠٠٦، أصدرت المجموعة أوراق سندات دين ثانوي بمبلغ ٣٤٠ مليون دولار أمريكي بأسعار فائدة متغيرة متزايدة بقيمة إسمية قدرها ١٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي للسند الواحد. استحقت هذه السندات في ديسمبر ٢٠١٦.

إيضاح (ب)
خلال السنة الحالية، أصدرت المجموعة سندات دين أساسية غير مضمونة بمبلغ ٧٥ مليون دولار أمريكي و٩,٤ مليار ين ياباني بموجب برنامجها المحدث سندات اليورو متوسطة الأجل.

في ١٤ مارس ٢٠١٢، قامت المجموعة بإصدار ٥٠٠ مليون دولار أمريكي كسندات رئيسية مضمونة بخصم على أساس ٩٦٤٪ من القيمة الاسمية. تبلغ قيمة الحد الأدنى للقيمة الاسمية للسندات ٢٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي للسند. استحقت هذه السندات في مارس ٢٠١٧.

ألف ريال قطري

١٠ قروض أخرى

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	قرصون لأجل
٤,٩٩٤,٤٧٤	٥,٩٥٤,٨٩٤	٥,٥٣٦,٨٩٥	
<u>٤,٩٩٤,٤٧٤</u>	<u>٥,٩٥٤,٨٩٤</u>	<u>٥,٥٣٦,٨٩٥</u>	

يوضح الجدول التالي تواريخ استحقاق القروض الأخرى:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	خلال سنة واحدة أكثر من سنة وأقل من ٣ سنوات
٣,٢٩٣,٠٢٦	٢,٧٦٠,٢٢١	٣,٣٧٧,٧٤٤	
١,٧٠١,٤٤٨	٣,١٩٤,٦٧٣	٢,١٥٩,١٥١	
<u>٤,٩٩٤,٤٧٤</u>	<u>٥,٩٥٤,٨٩٤</u>	<u>٥,٥٣٦,٨٩٥</u>	

١١ رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	عدد الأسهم العادية المصرح بها (بالألف) (القيمة الإسمية للأسهم العادية ١٠ ريال قطري للسهم) رأس المال المصدر والمدفوع (بألف ريال قطري)
٢٥٨,٣٧٢	٢٥٨,٣٧٢	٣١٠,٠٤٧	
<u>٢,٥٨٣,٧٢٢</u>	<u>٢,٥٨٣,٧٢٣</u>	<u>٣,١٠٠,٤٦٧</u>	

أغلق البنك في ٩ مايو ٢٠١٧ الاكتتاب في أسهم بأفضلية للمساهمين الحاليين وحصل من المساهمين في البنك على ١,٢٩٢ مليون ريال قطري مقابل عرض البنك بزيادة رأسمله من خلال إصدار ٥١,٦٧٤,٤٥٠ سهماً جديداً بعلاوة إصدار ١٥ ريال قطري، بالإضافة إلى القيمة الإسمية ١٠ ريال قطري للسهم الواحد وتم إقرار الزيادة في اجتماع الجمعية العمومية غير العادية للبنك التي عقدت بتاريخ ٦ مارس ٢٠١٧.

تم إدراج الأسهم في بورصة قطر في ١٢ يوليو ٢٠١٧ وتم زيادة رأس المال المدفوع للبنك إلى ٣,١٠٠,٤٦٧,٠٢٠ ريال قطري.

١٢ احتياطي القيمة العادلة

يتكون هذا الاحتياطي من التغيرات في القيمة العادلة المعترف بها في الموجودات المالية المتاحة للبيع.

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مدقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	الرصيد في ١ يناير صافي خسارة غير محققة من استثمارات متاحة للبيع بنود معاد تصنيفها إلى بيان الدخل المختصر الموحد صافي التغير في القيمة العادلة لاستثمارات متاحة للبيع الرصيد في نهاية الفترة / السنة
(٢٦٩,٦٧٦)	(٢٦٩,٦٧٦)	(١٠٣,٤١٢)	
(٣٤,٠٣٥)	(٢٥,٧٨٨)	(٤٨,٣٤٠)	
٢٠٠,٢٩٩	٧٥,٨٨٥	٩٢,٠٩١	
١٦٦,٢٦٤	٥٠,٠٩٧	٤٣,٧٥١	
(١٠٣,٤١٢)	(٢١٩,٥٧٩)	(٥٩,٦٦١)	

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
كما في ولل فترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

ألف ريال قطري

١٣ أدوات مؤهلة كرأس مال إضافي

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	مصدرة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣
٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	مصدرة في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	<u>٤,٠٠٠,٠٠٠</u>	

قامت المجموعة بإصدار سندات رأس مال أساسية بقيمة ٤ مليار ريال قطري. هذه السندات دائمة وثانوية وغير مضمونة وتم إصدارها بأسعار فائدة ثابتة لأول ست سنوات وسوف يتم إعادة تسعيرها بعد ذلك. يحق للبنك اختيار عدم دفع الفوائد حسب تدبيره ولا يحق لحاملي السندات المطالبة بالفوائد ولا يتم اعتبار الحدث كعجز عن السداد. لا تحمل السندات تاريخ استحقاق وتم تصنيفها ضمن رأس المال الشريحة الأولى.

١٤ توزيعات الأرباح

وافقت الجمعية العمومية السنوية المنعقدة في ٨ مارس ٢٠١٧ على توزيع أرباح نقدية بنسبة ٣٠% (٣ ريال قطري للسهم) متعلقة بالسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ و(٣ ريال قطري للسهم في ٢٠١٥)، بمبلغ ٧٧٥ مليون ريال قطري (٧٧٥ مليون ريال قطري في ٢٠١٥) ونفعت خلال الفترة.

١٥ الأرباح لكل سهم

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	للثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة		الأساسي والمخفف الربح العائد إلى حاملي أسهم حقوق ملكية البنك
١,٠١٩,٠٢٠	١,٠٤٨,٦٤٩	٣١٠,٦٢٤	٣٣٣,١٣٥
<u>٢٦٧,٥٧٥</u>	<u>٢٩٠,١٣٣</u>	<u>٢٦٧,٥٧٥</u>	عدد المتوسط المرجح للأسهم العادلة القائمة بالألف
٣,٨١	٣,٦١	١,١٦	الربح الأساسي / المخفف للسهم (بالريال القطري)

١٦ الالتزامات والمطلوبات المحتملة

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	(أ) المطلوبات المحتملة
٢٢,٢٤٦,١٨٧	٢٢,٢٣٢,٢٥٦	١٨,٤٨٨,٨٤٤	ضمانات
٧,١٩٦,٢٦٠	٢,٢٤٧,١٨٢	٦,٩٩٢,٥٢٩	خطابات اعتماد
٣,٥٧٧,٥٠٤	٥,١٣٠,٦٣٨	٤,٨٣٤,٤٩٧	تسهيلات ائتمانية غير مستخدمة
١٦١,١٤٢	١٠٥,٢١٧	٢١٥,٧٩٥	أخرى
<u>٣٣,١٨١,٠٩٣</u>	<u>٢٩,٧١٥,٢٩٣</u>	<u>٣٠,٥٣١,٦٦٥</u>	

(ب) التزامات أخرى أدوات مالية مشتقة:

٣٠,٦٩٦,٦٨٤	٣٠,٣٠٦,٦٦٦	١٥,٦٠٤,٧٤٣	عقود آجلة لصرف عملات أجنبية
١,٨٢٢,٨٩٠	١,٧٢٨,٧٧٩	٣,٣٤٢,٧٥٦	عقود تبادل أسعار الفائدة
<u>٣٢,٥١٩,٥٧٤</u>	<u>٣٢,٠٣٥,٣٩٥</u>	<u>١٨,٩٤٧,٤٩٩</u>	
<u>٦٥,٧٠٠,٦٦٧</u>	<u>٦١,٧٥٠,٦٨٨</u>	<u>٤٩,٤٧٩,١٦٤</u>	

الإجمالي

تم تسجيل الأدوات المالية المشتقة بقيمتها العادلة، وتظهر بقيمتها الاسمية ضمن إيضاح الالتزامات الأخرى.

إيضاحات حول البيانات المالية المختصرة الموحدة المرحلية
كما في ولل فترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٧

ألف ريال قطري

١٧ النقد وما يعادله

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ ملقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة* أرصدة مستحقة من بنوك تستحق خلال ٩٠ يوما
٢,٢٢٢,٨٩٩	١,٨٨٤,٨٥١	٢,٠٢٤,١٢٤	
٦,٦٩٣,١١٥	٣,٨٦٧,٤٦٨	٥,٧٨٦,٥٠٥	
<u>٨,٩١٦,٠١٤</u>	<u>٥,٧٥٢,٣١٩</u>	<u>٧,٨١٠,٦٢٩</u>	

* النقد والأرصدة لدى بنوك مركبة لا يتضمن الاحتياطي النقدي الإلزامي.

١٨ معاملات مع أطراف ذات علاقة

تدخل المجموعة في معاملات وترتيبات واتفاقيات يكون أطرافها أعضاء مجلس الإدارة والشركات التي يرتبطون بها في سياق الأعمال العادية، وتكون هذه العمليات على أساس أسعار الفوائد والعمولات التجارية السائدة. يوضح الجدول التالي الأرصدة والمعاملات التي تمت مع أطراف ذات علاقة كما في نهاية الفترة المالية كالتالي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٦ ملقة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ مراجعة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧ مراجعة	بنود بيان المركز المالي
١,٣٥٠,٨٩٥	١,٢٨٧,٥٤٣	٢,٦٩٤,٣٣٢	- قروض وسلف وأنشطة تمويل
٤١٤,١٣٧	٤١٥,٠٤٠	٣٥٥,٣٩٩	- ودائع
<u>٧٥٤,٢٦٢</u>	<u>٧٩٠,٢٣٦</u>	<u>١,٠٤٩,٧٣٥</u>	- مطلوبات محتملة والتزامات أخرى
<u>٨,٣٠٥</u>	<u>٨,٣٠٥</u>	<u>٨,٣٠٥</u>	- موجودات أخرى

للتسعة أشهر المنتهية في		للثلاثة أشهر المنتهية في	
٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧
مراجعة	مراجعة	مراجعة	مراجعة
٢٩,٩٧١	٣٦,١٢٤	١٠,١١٦	١٢,٦٦٣
<u>٦,٧٥٦</u>	<u>٨,٥٤١</u>	<u>١,٦٤٩</u>	<u>٢,١٤٠</u>
<u>٢٢,٧٩٨</u>	<u>٢٧,٢٣٧</u>	<u>٧,٣٢٠</u>	<u>٩,٠١٥</u>
<u>٢,٢٥٩</u>	<u>١,٤٣٤</u>	<u>٦٦٦</u>	<u>٤١١</u>
<u>٢٥,٠٥٧</u>	<u>٢٨,٦٧١</u>	<u>٧,٩٨٦</u>	<u>٩,٤٢٦</u>

بنود بيان الدخل والمصروفات

- إيرادات فوائد ورسوم
- مصاريف فوائد ورسوم وعمولات

مكافآت أعضاء مجلس الإدارة

- رواتب ومنافع أخرى
- مكافأة نهاية الخدمة وصندوق التقاعد

١٩ كفاية رأس المال

٣١ ديسمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٦	٣٠ سبتمبر ٢٠١٧	
دققة مراجعة	مراجعة	مراجعة	
٨,٢٤٧,٩٢٣	٨,٣١٩,١٨٥	٩,٧١٠,٦٧٦	رأس المال العادي من الشريحة الأولى
٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	٤,٠٠٠,٠٠٠	رأس مال إضافي من الشريحة الأولى
١٢٦,٥٢٢	٢٧٧,٢٨٨	١٢٦,٠٧١	رأس مال إضافي من الشريحة الثانية
١٢,٣٧٤,٤٤٥	١٢,٥٩٦,٤٧٣	١٣,٨٣٦,٧٤٧	إجمالي رأس المال المؤهل
٧٩,٤٧١,١٩٩	٧٨,٣٧٧,٠٨٨	٨١,٧٨٨,٠٩٦	موجودات ذات مخاطر مرحلة
% ١٥,٥٧	% ١٦,٠٧	% ١٦,٩٢	إجمالي نسبة رأس المال

٢٠ تعديل أرقام المقارنة وإعادة التصنيف

إعادة التصنيف

تمت إعادة تصنیف أرقام المقارنة عند الضرورة بحيث تظل متوافقة مع الفترة الحالية. على الرغم من ذلك، لم يكن لإعادة التصنيف تأثير أي على صافي الربح الموحد أو حقوق الملكية لفترة المقارنة.

تعديل أرقام المقارنة

سجل البنك مخصص انخفاض قيمة إضافي بمبلغ ٢٠,٢ ريال قطري فيما يتعلق بإحدى عملياته الخارجية بعد الانتهاء من البيانات المالية الموحدة للبنك للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

تم تعديل هذا في البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٦ بأثر رجعي في الأرباح المدورة الافتتاحية بما يتفق مع معيار المحاسبة الدولي رقم ٨ "السياسات المحاسبية، التغيرات في التقديرات والأخطاء المحاسبية".

تأثير التغيرات

تم تعديل أرقام المقارنة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦ وفقاً لمتطلبات معيار المحاسبة الدولي رقم ٨ "السياسات المحاسبية، التغيرات في التقديرات والأخطاء المحاسبية"، وتم بيان التأثيرات المتترتبة على ذلك أدناه:

كمـا وردت سابقاً	بعد التعديل	أثر التعديل	
(٢٠,١٨١)	٥٥,٥٥٨,١١٠	٥٥,٥٧٨,٢٩١	قروض وسلف لعملاء - ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦
(٢٠,١٨١)	١,٢٨٣,٩٤٦	١,٣٠٤,١٢٧	أرباح مدورة - ١ يناير ٢٠١٦
(٢٠,١٨١)	١,٤٧٧,٨٤٩	١,٤٩٨,٠٣٠	أرباح مدورة - ٣٠ سبتمبر ٢٠١٦